



TÉRMINOS Y CONDICIONES GENERALES DE VENTA

SALVO QUE SE ACUERDE LO CONTRARIO POR ESCRITO, ESTOS TÉRMINOS Y CONDICIONES GENERALES RIGEN TODOS LOS CONTRATOS DE VENTA Y PEDIDOS DE COMPRA DE MATERIALES SUMINISTRADOS POR A.M. CASTLE & CO., EXCLUIDOS OTROS TÉRMINOS Y CONDICIONES. NUESTROS PRESUPUESTOS Y COTIZACIONES NO CONSTITUYEN OFERTAS QUE USTED PUEDA ACEPTAR, Y TODO PEDIDO QUE USTED REALICE SOLO SERÁ ACEPTADO TRAS NUESTRA CONFIRMACIÓN ESCRITA DE TAL PEDIDO.

1. GARANTÍA LIMITADA. PESE A QUE EXISTA UNA DISPOSICIÓN EN CONTRARIO ESTIPULADA EN UN PEDIDO DE COMPRA, EN UN CONTRATO U OTRO MEDIO (UN "PEDIDO"), A.M. CASTLE & CO. ("CASTLE") GARANTIZA SOLAMENTE QUE LOS BIENES QUE LE SUMINISTREMOS NO PRESENTAN DEFECTOS SUSTANCIALES Y, AL MOMENTO DE LA ENTREGA, CUMPLEN CON LAS ESPECIFICACIONES Y LA DESCRIPCIÓN DEL TIPO Y LA CALIDAD INDICADOS POR ESCRITO EN EL PEDIDO, SUJETO A LA TOLERANCIA Y A LAS VARIACIONES CONSECUENTES CON LAS PRÁCTICAS DE INTERCAMBIO COMERCIAL. USTED, EL CLIENTE DE CASTLE, TENDRÁ UN (1) AÑO DESDE LA FECHA DE ENTREGA PARA PRESENTAR RECLAMOS DE GARANTÍA A CASTLE. CASTLE NO A CONCEDIDO AUTORIZACIÓN ALGUNA A TERCEROS PARA AVALES O GARANTÍAS QUE NO SEAN LAS EXPRESAMENTE ESTIPULADAS EN EL PRESENTE DOCUMENTO. AUNQUE LOS EMPLEADOS DE CASTLE ESTÁN DISPONIBLES PARA HACERLES CONSULTAS CONCERNIENTES A LA SELECCIÓN DE PRODUCTOS Y A LAS ESPECIFICACIONES NECESARIAS, NO TIENEN AUTORIZACIÓN PARA GARANTIZAR LA IDONEIDAD DE LOS PRODUCTOS PARA UN USO O UNA APLICACIÓN EN PARTICULAR. LA DECISIÓN FINAL CON RESPECTO A LA IDONEIDAD DE LOS PRODUCTOS PARA EL USO CONTEMPLADO POR SU PARTE ES EXCLUSIVAMENTE SU RESPONSABILIDAD Y CASTLE NO TIENE RESPONSABILIDAD ALGUNA NI TAMPOCO OFRECE GARANTÍA NI AVAL EN RELACIÓN CON ESA DECISIÓN O CON RESPECTO AL USO FINAL QUE SE LE DÉ A LOS PRODUCTOS. EN CASOS DE PRODUCTOS FABRICADOS POR COMPAÑÍAS CUYAS POLÍTICAS DE GARANTÍA DIFIERAN DE LAS POLÍTICAS DE CASTLE, SE LE TRANSFERIRÁ A USTED LA GARANTÍA CORRESPONDIENTE DEL FABRICANTE ORIGINAL.

LA GARANTÍA PRECEDENTE ES EXCLUSIVA Y REEMPLAZA TODA OTRA GARANTÍA, YA SEA ESCRITA U ORAL, EXPRESA, IMPLÍCITA O REGLAMENTARIA, LO QUE INCLUYE, SIN RESTRICCIONES, LA COMERCIABILIDAD O LA ADECUACIÓN PARA UN PROPÓSITO PARTICULAR. A TRAVÉS DEL PRESENTE, CASTLE NIEGA Y EXCLUYE TODAS LAS DEMÁS GARANTÍAS EXPRESAS, IMPLÍCITAS O REGLAMENTARIAS QUE SURJAN CONFORME A DERECHO O DE OTRO MODO. ESTO INCLUYE SIN LÍMITES LA COMERCIABILIDAD, LA ADECUACIÓN PARA UN PROPÓSITO PARTICULAR, EL CURSO DE LA NEGOCIACIÓN Y LOS USOS RELATIVOS A LOS INTERCAMBIOS COMERCIALES.

En caso de incumplimiento de tal garantía, siempre que los inspectores de Castle confirmen tal incumplimiento y que usted haya honrado sus condiciones de pago, su única subsanación y la única responsabilidad de Castle será la reparación o el reemplazo, a costo y a discreción de Castle, de los productos defectuosos. Todo reclamo por garantía debe efectuarse antes de la instalación, la transformación, el procesamiento u otro uso de los productos. En virtud de esta garantía, la obligación de Castle no incluirá ningún costo de extracción, instalación ni cargos de otra índole. Asimismo, salvo que Castle acepte lo contrario, usted debe devolver a su cargo los productos presuntamente defectuosos a Castle; Castle reintegrará los gastos de flete una vez confirmado que los defectos del producto están cubiertos por la garantía. Castle no tendrá responsabilidad del incumplimiento de la garantía que se establece en el presente documento en la medida que los daños o los defectos sean causados por: (i) la instalación, el uso, el mantenimiento o el servicio técnico realizados de forma incorrecta; (ii) una modificación o un cambio realizado por otra parte que no sea Castle; (iii) demoras para dar aviso a Castle del presunto defecto; o (iv) la falta de protección y almacenamiento de los productos.

2. DERECHO A INSPECCIONAR. Debe inspeccionar los productos entregados y dar aviso a Castle, por escrito en un plazo de diez (10) días a partir del día de recepción de los productos, en caso de que haya defectos o disconformidad en la entrega. El incumplimiento por su parte de las condiciones de este párrafo constituirá una aceptación irrevocable de que los productos se encuentran en buenas condiciones de acuerdo con las especificaciones y el Pedido, y con el tipo y la calidad especificados; además, usted deberá pagar el precio de contrato por los productos. Si ha aceptado los productos ofrecidos en virtud de este documento de algún modo provisto en el Código Comercial Uniforme, no tendrá derecho de revocar la aceptación y todo reclamo por producto defectuoso será rechazado.

3. EMBALAJE Y ENVÍO. Salvo que haya suministrado instrucciones de envío a Castle antes del momento en que Castle realice el embalaje o el etiquetado de los productos, Castle puede, a su criterio, elegir el transportista y usted deberá pagar los costos de flete. Castle, además, tiene derecho de cobrar cargos adicionales por embalajes especiales si, a criterio de Castle, es necesario usar protección especial para garantizar una entrega segura. Los pesos mencionados, si hubiere, son aproximados.

4. PROPIEDAD Y RIESGO DE PÉRDIDA O DAÑO. La propiedad y el riesgo de daño o pérdida de los productos o su destrucción se transferirán a usted en el momento de la entrega de los productos conforme a los Incoterms aceptados y especificados en el Pedido o, si no se especifican allí, conforme a los Incoterms estipulados en este documento. Todos los reclamos por pérdida, daño o destrucción atribuibles al envío por parte del transportista deben hacerse directamente al transportista y Castle no será responsable de dicha pérdida, daño o destrucción. El transportista común, por más que sea elegido por Castle, se considerará su agente.

5. DEMORAS EN LA ENTREGA. (a) Si bien las fechas de entrega previstas de los productos se dan de buena fe, estas no representan la esencia ni, de ningún modo, las condiciones del Pedido ni hechos probados. Castle no asume responsabilidad ni obligación alguna porque no se entreguen los productos en una fecha particular. En caso de que usted se demore en entregar cronogramas o información completos, las fechas de entrega se pueden extender por un período razonable. Sujeto a la subsección (b) de este Párrafo 5, si, debido a su imposibilidad de recibir la entrega, los productos no se envían o se devuelven después de intentar la entrega, Castle puede almacenarlos por usted a su cargo, riesgo y cuenta, y para a todos los demás efectos, los productos se considerarán "entregados". (b) Sin perjuicio de lo anterior, si usted no va a aceptar productos pedidos cuando el envío se realice con anterioridad o posterioridad a la fecha especificada, Castle debe ser notificado a tal efecto por escrito al momento de realizar el pedido.

(c) Castle no asume ninguna responsabilidad por demoras justificables, ni usted se negará a aceptar la entrega debido a dichas demoras, incluidas huelgas, disturbios, guerras, problemas con la fuerza laboral, inundaciones, incendios, accidentes, demoras, contingencias de transporte, actos, disposiciones o regulaciones gubernamentales (incluido todo Cambio adverso al Régimen de comercio internacional como se define a continuación) y cualquier otra causa fuera del control de Castle; asimismo, si tal causa impide o interfiere con la entrega de los productos o aumenta los costos de Castle con respecto a los productos, usted (1) aceptará como cumplimiento total y pleno del pedido la parte de los productos que Castle pueda, según la situación, procurar y entregar de acuerdo con el pedido y el plazo de entrega se extenderá por el tiempo que sea razonablemente necesario; y (2) será responsable de todos los costos o gastos adicionales que deriven de ello. Si hay escasez de alguno de los bienes o productos, Castle asignará el suministro disponible según su exclusivo criterio. "Cambio adverso al Régimen de comercio internacional" significará la imposición por parte del Gobierno de los EE. UU. (o una dependencia de este) o un gobierno extranjero (o una dependencia de este) de derechos, aranceles, impuestos, sobretasas, recargos o sanciones adicionales sobre los bienes como consecuencia de una solicitud de derechos antidumping o compensatorios, procedimientos, investigaciones, legislación, decretos, acciones o declaraciones de conformidad con el Artículo 201 o el Artículo 301 de la Ley de Comercio de 1974, el Artículo 232 de la Ley de Expansión Comercial de 1962 o cualquier otra ley, regulación, acuerdo comercial, decreto o declaración estadounidenses o del extranjero.

6. PRECIOS. Todos los precios se cotizan FCA - Punto de envío de Castle salvo que se especifique lo contrario en este documento. Salvo que Castle acepte por escrito otra condición, los precios de Castle están sujetos a modificaciones sin previo aviso en cualquier momento antes de la confirmación del pedido. Castle se reserva el derecho de ajustar el precio de la factura, después de cotizar o confirmar el precio, para tener en cuenta toda variación sustancial en los costos de Castle más allá del control razonable de Castle (incluidos los recargos por aumentos en el embalaje, el almacenamiento y el envío) desde la fecha de la cotización o (si no se emite cotización) de la confirmación del pedido. La factura con el ajuste será pagadera como si el precio establecido allí fuera el precio del contrato original. Todas las ventas están sujetas a un aumento sin aviso por el importe de los impuestos sobre las ventas, al consumo u otro impuesto o tasa gravado o aplicado por una agencia gubernamental y están sujetas a cualquier ajuste de precio necesario para que el Vendedor pueda cumplir con cualquier acción gubernamental. Los descuentos por pago en efectivo, si los hay, son según se acuerde por escrito y si Castle los permite (a su exclusivo criterio) en la fecha de envío y se aplican solo al precio de venta de Castle FCA: punto de envío de Castle, sin incluir el embalaje, el almacenamiento, el envío, el seguro o los impuestos. Usted no tiene derecho a ningún descuento por pago en efectivo si adeuda saldos vencidos no impugnados a Castle.

7. CONDICIONES DE PAGO. Todos los Pedidos quedarán sujetas a la aprobación de crédito por parte del Vendedor a su exclusivo criterio. El pago de todos los productos vence y se pagará de acuerdo con las condiciones que aparecen en el anverso de la factura de Castle a menos que las condiciones no se indiquen en la factura, en cuyo caso, el pago vencerá dentro de los 30 días posteriores a la recepción de la factura por parte del cliente. El importe de la factura no se puede pagar de otra manera que no sea por el importe total en el plazo acordado. Si hay importes impagos dentro de un (1) día de la fecha de vencimiento, la indemnización por daños y perjuicios se acumulará y será pagadera. La indemnización por daños y perjuicios serán intereses sobre el importe adeudado a la tasa máxima permitida por ley. Usted será responsable de todos los gastos relacionados con el cobro de importes vencidos, incluidos, entre otros, los honorarios de abogados, los honorarios y los costos de agencias de cobro de terceros. Si no cumple con las condiciones de pago o si, en algún momento antes de que se realice el pago total (ya sea que el pago esté vencido o no), se presenta una petición o se aprueba una resolución de quiebra, o en caso de la designación de un síndico o administrador de su negocio, o, si a criterio de Castle, existe una duda razonable sobre la capacidad de su compañía de cumplir con sus responsabilidades financieras, Castle puede suspender el envío o, a su consideración, cancelar el saldo no enviado, sin responsabilidad ni perjuicio de otras subsanaciones. Castle se reserva el derecho antes de realizar el envío de exigirle una garantía satisfactoria del cumplimiento de sus obligaciones de pago. En caso de cancelación de acuerdo con las disposiciones del presente documento o en caso de falta de pago (total o parcial) de los productos antes de la fecha de vencimiento, por medio de la presente, autoriza, de manera irrevocable, a Castle o a sus agentes autorizados a ingresar a su establecimiento para que ellos recuperen los productos. Sin perjuicio de todo envío anterior hecho a crédito, Castle, en cualquier momento, puede exigir el pago contra entrega, exigir el pago anticipado o al presentar los documentos de envío.

8. IMPUESTOS. Los precios cotizados no incluyen impuestos sobre las ventas, el uso, al valor agregado, impuestos indirectos u otros tributos, sobretasas, derechos, aranceles o recargos (en conjunto, llamados "impuestos") a menos que se indique lo contrario en la factura. Deberá pagar estos impuestos y cualquier otro tributo en su totalidad o en parte por los ingresos brutos aplicables a esta transacción, además del precio de compra cotizado. Si aduce una exención de alguno de estos impuestos, deberá proporcionar prueba satisfactoria de tal exención.

9. RECLAMOS Y CRÉDITOS. Castle no es responsable de faltantes o errores a menos que se presenten reclamos por escrito a Castle dentro de los diez (10) días posteriores a la recepción de los productos. En cualquier caso, deberá dar aviso de los reclamos por faltantes o daños inmediatamente después de recibir los productos en el conocimiento de embarque o en el comprobante de entrega. Los productos dañados no deben descargarse hasta que hayan sido inspeccionados minuciosamente y todos los daños se hayan anotado en el comprobante de entrega o en el conocimiento de embarque. Si solicita que los productos se envíen a través de un transportista cuyos cargos no incluyen seguro, Castle no asegurará las mercancías a menos que usted lo indique específicamente. Todos los cargos relacionados con el seguro de los productos se realizarán a su cuenta; además, vencen y son pagaderos al recibir la factura de Castle a menos que la compañía de seguros se los facture directamente a usted.

10. PREVISIONES, ALMACENAMIENTO Y REQUISITOS DE COMPRA GARANTIZADA. Acepta que está obligado a comprar materiales y bienes que Castle haya comprado o almacenado por solicitud de usted o sus previsiones. A menos que tenga un acuerdo por escrito con Castle que establezca lo contrario, los materiales y bienes que permanezcan en el inventario de Castle durante más de 12 meses se convertirán en un Pedido (sujeto a las condiciones de pago acordadas o habituales), que será facturado en su totalidad y será enviado a usted. No puede cancelar dichos Pedidos ni rechazar la entrega sin cumplir con el Párrafo 11 a continuación. Castle le avisará antes de almacenar o de colocar materiales nuevos, o materiales a pedido para su aprobación. Si su uso de estos materiales o bienes no cumple con las expectativas o si ya no necesita los materiales, Castle, a su criterio, puede (aunque no tendrá ninguna obligación) demorar la conversión a un Pedido por hasta noventa (90) días y puede brindarle ayuda para identificar una forma rentable de liquidar o revender dichos materiales o bienes. No obstante, dado que dichos materiales o bienes se pidieron o almacenaron específicamente para usted, usted reconoce que las alternativas para la reventa o liquidación pueden ser limitadas y Castle no será responsable del inventario no vendido o subvendido de tales materiales o bienes, ni tampoco será responsable de la disminución del valor o del precio de dichos materiales o bienes.

11. CAMBIOS O CANCELACIONES. Usted no puede cambiar los productos, las cantidades, las especificaciones, las fechas de entrega ni otras condiciones de su Pedido sin el consentimiento por escrito de Castle. De buena fe, Castle intentará considerar las solicitudes de cambio. No obstante, Castle tendrá derecho a un ajuste equitativo en el precio y el cronograma de entrega, incluida la compensación por servicios, fuerza laboral o materiales que se descarten o queden inutilizables debido a los cambios solicitados por usted. No puede cancelar un Pedido sin el consentimiento por escrito de Castle y un acuerdo por escrito que cubra los cargos de cancelación. A menos que se acuerde un cronograma de cancelación en el Pedido, con dicho acuerdo de cargos de cancelación debe reembolsar a Castle todos los gastos incurridos, incluidos, sin restricciones, los costos de materiales comprados, los costos de fuerza laboral, los costos de ingeniería, los costos de servicios de terceros y un costo razonable de margen de utilidad para cubrir los gastos generales y las ganancias; los cargos por cancelación serán, como mínimo, del veinticinco por ciento (25 %) del precio de compra de los productos contemplados por Pedido cancelado. También acepta pagar todo material que haya sido cortado o fabricado de conformidad con su pedido que no se pueda utilizar. Castle acepta acreditarle el valor de desecho del material que se descarta.

12. DEVOLUCIONES. No se aceptará la devolución de ningún producto sin el consentimiento previo, a exclusivo criterio de Castle, y la autorización por escrito de Castle. Habrá un cargo mínimo de reposición del veinticinco por ciento (25 %) sobre todos los productos devueltos aceptados por Castle. No se aceptarán devoluciones después de treinta (30) días a partir de la fecha de entrega. No se podrán devolver los productos que hayan sido procesados, alterados o dañados de manera alguna.

13. DERECHO DE REVENTA. Si incumple o rechaza una disposición de un Pedido o no cumple con un Pedido, Castle tiene el derecho (pero no la obligación) de revender los productos que aún no le hayan sido entregados, junto con todos los productos recuperados por Castle o que Castle pueda aceptar en devolución. La venta puede ser pública o privada, mayorista o minorista y Castle puede retener más de una (1) venta. Además, deberá pagar a Castle el importe si el precio establecido en el Pedido excede el importe percibido de la venta pública o privada, junto con todos los daños y perjuicios fortuitos ocasionados por el incumplimiento de su parte. Usted acepta que un aviso por escrito de cinco (5) días de reventa (en una venta pública o privada) emitido por Castle por los productos de conformidad con este párrafo es un aviso razonable.

14. INDEMNIZACIÓN. Deberá indemnizar, defender y eximir a Castle y a sus propietarios, ejecutivos, directores, empleados y agentes de toda pérdida, responsabilidad, costo, daño o gasto de cualquier índole que surja de un reclamo, una acción o un procedimiento (a) derivado de (i) el diseño o la aplicación negligente de los productos proporcionados según sus especificaciones o (ii) la instalación, el mantenimiento, el uso, la fabricación o la operación de los productos por usted o en su nombre; (b) basado en la acusación de que los productos o parte de ellos vendidos en virtud del presente conforme al diseño o la especificación que usted haga infringe alguna patente solicitada o emitida a la fecha de este pedido o algún otro derecho de propiedad intelectual de un tercero; o (c) su incumplimiento del Pedido o de estos Términos y condiciones generales.

15. LIMITACIÓN DE RESPONSABILIDAD. La responsabilidad total de Castle por todos y cada uno de los reclamos, los daños, las pérdidas y las lesiones que deriven del desempeño o el incumplimiento de Castle de las condiciones de un Pedido o se relacionen con esto no excederá el precio de los productos proporcionados en virtud de dicho Pedido. EN NINGÚN CASO, YA SEA POR CONTRATO, DE MANERA EXTRACONTRACTUAL U OTRA FORMA, CASTLE SERÁ RESPONSABLE DE LOS DAÑOS, LOS GASTOS O LOS COSTOS DE INDEMNIZACIÓN POR DAÑOS Y PERJUICIOS INDIRECTOS, EJEMPLARES, FORTUITOS, PECUNIARIOS O EMERGENTES, LO QUE INCLUYE, SIN RESTRICCIONES: (1) LUCRO CESANTE, PÉRDIDA DE OPORTUNIDADES DE NEGOCIOS O DAÑO A LA REPUTACIÓN COMERCIAL; (2) PÉRDIDA DE UTILIZACIÓN DE EQUIPOS O INSTALACIONES; O (3) PÉRDIDAS RESULTANTES DE MAQUINARIA INUTILIZABLE O TIEMPO DE INACTIVIDAD DE LAS INSTALACIONES, CUALQUIERA SEA LA CAUSA E INDEPENDIENTEMENTE DE SI EL POTENCIAL DE DICHOS DAÑOS FUE DIVULGADO O CONOCIDO.

16. CESIÓN. Usted no puede ceder, novar ni transferir de otro modo sus derechos u obligaciones en virtud de un Pedido sin el consentimiento previo por escrito de Castle, y cualquier intento de hacerlo será nulo y sin efecto.

17. PROPOSICIÓN 65 DE CALIFORNIA. La Proposición 65 de California ("Proposición 65") exige avisos o etiquetas de advertencia ("Etiquetas de advertencia") para los productos de consumo vendidos en California que contengan determinadas sustancias químicas. Castle ha determinado que alguno de los productos que ofrece a la venta pueden contener dichas sustancias químicas ("Material contemplado en la Proposición 65"). Para que Castle y usted puedan cumplir con la Proposición 65, usted avala, garantiza y conviene que (a) garantizará que usted y sus clientes cumplan plenamente con la Proposición 65; (b) no venderá (ya sea directamente, a través de Internet o de otro modo) el Material contemplado en la Proposición 65 al por menor en California sin avisar con anticipación a Castle; además, obtendrá Etiquetas de advertencia y colocará Etiquetas de advertencia en todo el Material contemplado en la Proposición 65 antes de que se venda al por menor en California; y (c) indemnizará y eximirá de responsabilidad a Castle por los daños, los costos y las sanciones, incluidos los gastos legales y los honorarios de abogados, o por cualquier acción iniciada por Castle o en contra de Castle en relación con sus acciones u omisiones en virtud de este párrafo.

18. RESOLUCIÓN DE LITIGIOS Toda acción por incumplimiento del contrato en virtud del presente documento debe iniciarse dentro de un año posterior a que se haya originado la causa o se renuncie a ella. Todos los litigios que deriven en virtud de un Pedido o estén relacionados con un Pedido se resolverán mediante (a) negociaciones de buena fe por parte de representantes informados y responsables de cada parte que estén plenamente autorizados para resolver dicha diferencia o (b) un arbitraje vinculante, en caso de que las negociaciones no resuelvan tal litigio dentro de un período de treinta (30) días (o un período más largo que las partes acuerden). Este arbitraje vinculante se realizará en Chicago, Illinois, será encabezado por un solo árbitro mutuamente acordado por las partes, y se llevará a cabo de conformidad con las Reglas de Arbitraje Comercial de la Asociación Estadounidense de Arbitraje. Cada parte sufragará sus propias costas de estos procedimientos; las partes dividirán en partes iguales los honorarios del arbitraje y del árbitro. Sin perjuicio de lo anterior, cualquiera de las partes tendrá derecho a solicitar una orden de restricción temporal o un interdicto relacionado con los propósitos del Pedido a fin de hacer cumplir las obligaciones de confidencialidad o de presentar una demanda para hacer cumplir este proceso de resolución de litigios.

19. EXENCIÓN. Ninguna exención de infracción o incumplimiento por su parte en virtud de estos términos y condiciones funciona como una exención de responsabilidad para un incumplimiento futuro, ya sea de carácter similar o diferente, excepto que se disponga lo contrario en estos términos y condiciones.

20. HONORARIOS DE ABOGADOS. En caso de que sea necesario que Castle contrate asesoría legal, contrate a un tercero o incurra en gastos para (a) implementar procedimientos de cobro, (b) emprender litigios, (c) proteger los derechos de Castle en virtud del Pedido o (d) defenderse de reclamos de los cuales usted es directa o indirectamente responsable, usted deberá reembolsar a Castle en su totalidad, dentro de los treinta (30) días posteriores a la solicitud por escrito de Castle, dichos honorarios de abogados y costas relacionadas.

21. LEY APLICABLE. Las leyes del Estado de Illinois regirán estos Términos y condiciones generales de venta, así como también todo Pedido realizado de conformidad con el presente documento, y los tribunales federales del Distrito Norte de Illinois representarán el fuero y la jurisdicción exclusivos.

22. INDEPENDENCIA DE LAS CLÁUSULAS. Si un tribunal determina que alguna disposición de estos términos y condiciones aplicada a una parte o a una situación es nula, inválida o inaplicable, esta determinación no afectará la validez o aplicabilidad de las demás disposiciones de estos términos y condiciones o la aplicación de dicha disposición en cualquier otra circunstancia.

23. ACUERDO COMPLETO. Los términos y las condiciones establecidos aquí, junto con las condiciones comerciales asentadas en el anverso del Pedido y la Confirmación del pedido, constituyen el acuerdo completo entre Castle y usted en relación con la venta de los productos. La aceptación de cualquier parte de los productos cubiertos en el presente documento constituirá un asenso de estos Términos y condiciones generales. Estos Términos y condiciones generales prevalecen sobre todos y cada uno de los términos incluidos en su pedido de compra o en las confirmaciones de pedidos a menos que se establezca explícitamente lo contrario en un escrito ejecutado por Castle. Todo término y condición adicional o diferente propuesto por usted o cualquier intento por su parte de modificar estos términos y condiciones se considerará una alteración sustancial y, por el presente, se rechaza y deniega a menos que Castle lo acuerde expresamente por escrito. Únicamente tendrán carácter ejecutorio las variaciones o las modificaciones de un Pedido realizadas por escrito y firmadas por ambas partes.